



REAL ACADEMIA ESPAÑOLA

NOTA DE PRENSA

## La RAE presenta las novedades del *Diccionario de la lengua española (DLE)* en su actualización 23.5

- Por quinto año consecutivo, la RAE actualiza la última edición del *Diccionario de la lengua española (DLE)* en su versión digital.
- En total 3836 novedades, entre adiciones de artículos y acepciones y enmiendas, a las que se puede acceder a través de la plataforma en línea [www.dle.rae.es](http://www.dle.rae.es).
- *Bot, cachopo, criptomoneda, gentrificación, geolocalizar, quinoa o vacunología* son algunos de los nuevos términos incorporados.
- [Vídeo](#) y [fotografías](#) de la rueda de prensa.

**Jueves, 16 de diciembre de 2021**

Este jueves la Real Academia Española ha presentado la **actualización 23.5 del *Diccionario de la lengua española (DLE)***, dando a conocer las novedades que, un año más, se incorporan a la obra en línea de la RAE y la Asociación de Academias de la Lengua Española (ASALE), consultada por millones de hispanohablantes en todo el mundo. En concreto, en esta nueva edición de la obra se han llevado a cabo **3836 modificaciones**, tanto adiciones de artículos y de acepciones como enmiendas. Estas ya se encuentran disponibles en [www.dle.rae.es](http://www.dle.rae.es), que cuenta con el apoyo de Fundación “la Caixa”.

En la presentación han participado el director de la RAE y presidente de la ASALE, Santiago Muñoz Machado, y la directora del *Diccionario de la lengua española*, la académica **Paz Battaner**.

### LENGUA Y TECNOLOGÍA

La digitalización y tecnificación de nuestras sociedades se refleja en la creciente incorporación al *Diccionario de la lengua española* de términos nacidos directamente del lenguaje de Internet, las redes sociales y las nuevas tecnologías. En la actualización

23.5 del diccionario aparecen términos como **bitc**oin, **bot**, **ciberacoso**, **ciberdelincuencia**, **criptomoneda**, **geolocalizar** o **webinario**.

Otros con una entrada ya existente en el *DLE* se reinventan en la era digital e incluyen nuevas acepciones. Así sucede con **audio**, como mensaje sonoro que se envía digitalmente; **compartir**, para referirse a poner a disposición de un usuario un archivo, un enlace u otro contenido digital, o las nuevas acepciones de la jerga informática para los verbos **cortar** y **pegar**, a los que también se añade la forma coloquial **cortapega**.

### **PALABRAS PARA TODOS LOS GUSTOS: DEL CACHOPO A LA QUINOA**

La gastronomía suma también un importante grupo de palabras que se encuentran presentes en nuestras mesas y en las de buena parte del mundo. Se añaden al *DLE* platos como **sanjacobo**; **cachopo**, típico de la gastronomía asturiana; **paparajote**, dulce murciano preparado a partir de la hoja del limonero, o el **rebujito** andaluz.

También lo hacen otros alimentos como **quinoa**, voz de origen quechua, o **crudit**é.

Otras entradas se actualizan con adiciones de forma compleja como ocurre en la del término **tinto**, que incorpora **de verano**, para referirse a la bebida típica de España compuesta de vino tinto y gaseosa o refresco de limón, o la adición de **balsámico** a la entrada **vinagre**.

### **VESTIGIOS DE LA PANDEMIA EN EL DICCIONARIO**

La irrupción del coronavirus ha afectado a todos los aspectos de nuestra vida, lo que se ha reflejado también en nuestra lengua. La pasada actualización del *DLE* incorporó palabras que hoy están presentes en buena parte de nuestras conversaciones, como el propio término **COVID**. A la actualización de 2021 se continúan añadiendo modificaciones directamente vinculadas a la situación sanitaria, como **cubre bocas**, **hisopado** o **nasobuco**, así como nuevas acepciones para términos como **cribado**, o las formas complejas **burbuja social** y **nueva normalidad**.

También se han actualizado nuevos vocablos relacionados con el mundo de la sanidad, como **triaje** o **vacunología**.

### **UN MUNDO QUE HABLA EN ESPAÑOL**

El *Diccionario de la lengua española*, elaborado en colaboración con la Asociación de Academias de la Lengua Española (ASALE), incorpora términos procedentes del habla propia de todas las regiones hispanohablantes, un idioma que compartimos con casi 600 millones de personas en el mundo.

De esa forma, encontramos novedades que provienen directamente de la otra orilla del Atlántico, como la adición de una acepción de **audífono** como sinónimo de **auricular**, un uso propio de América.

También aparecen los términos **emergenci**ólogo y **urgenci**ólogo, usados en distintas regiones de Hispanoamérica para referirse al especialista en la atención hospitalaria en urgencias.

Otros americanismos que ya se pueden consultar en la versión 23.5 del *DLE* son **buseca**, **chuteador**, **repentismo**, **salvada**, **sambar** o la forma compleja **valer madre** o **valemadrismo** para algo de poca importancia.

#### OTRAS NOVEDADES

También se incorporan a la versión en línea del diccionario términos como **enoturismo** o **gentrificación** y algunos relativos a la sexualidad y el género, como **poliamor**, **transgénero**, **cisgénero** o **pansexualidad**.

La nueva actualización del *DLE* incorpora, asimismo, palabras coloquiales usadas en el día a día de los hablantes españoles, como **búho**, en referencia al autobús nocturno; **chuche**, acortamiento de *chuchería*; **ojiplático**, o las adiciones de acepción de entradas como **empanado**, **quedada** o **rayar**.

Prensa Real Academia Española  
[comunicacion@rae.es](mailto:comunicacion@rae.es)  
91 420 14 78 297



GOBIERNO  
DE ESPAÑA

MINISTERIO  
DE CIENCIA  
E INNOVACIÓN



Fundación "la Caixa"

Fundación | Cajasol

FUNDACION  
ACS



AQUAE  
FUNDACIÓN

